

# TABLE OF CONTENTS

## 目 录

**A Brief Analysis of the Vocabulary Features of Zhongxiang Dialect**  
**(钟祥方言词汇特色浅析)**

H. YAN, D. X. ZHENG, X. LI.....671

**A Study of the Semantic Shift and Cognitive Mechanism of “Suan” by Analyzing Ancient Chinese from the Perspective of Conceptual Metaphor**  
**(概念隐喻视角下古汉语中“酸”的语义演变与认知机制)**

Q. Y. TIAN, H. T. LIU, X. HAN.....676

**Developmental Characteristics of Mental Lexicon Based on Chinese-English Translation Task for College Students**  
**(第二语言心理词汇的发展特征研究: 基于理工类大学生汉译英翻译任务的调查)**

N. LI, K. WAN, Y. TIAN.....685

**Research on the Characteristics of Conceptual Metaphor in Qidong Dialect from the Perspective of Cognition**  
**(认知角度下祁东方言中的概念隐喻特点研究)**

X. WANG.....693

**The Function of Collocation in Word Borrowing**  
**(搭配在词语借入中的作用)**

S. K. QIN.....701

**Analysis on Translation Philosophy from the Perspective of Paratexts: Taking English Versions of *Confucian Analects* as an Example**  
**(从译本的副文本看译者的翻译观——以《论语》英译本为例)**

X. Y. LU, R. H. ZHONG.....707

**The Effect of Aging on Speech Perception: A Review**  
**(老龄化对言语感知的影响)**

M. J. NING.....714

**An Empirical Study of Self Address Forms Pragmatic Identity Construction Based on Literary Works**  
**(基于文学作品的自称语语用身份建构的实证研究)**

L. YU, Y. BI.....723

**A Sociolinguistic Study of Network Buzzwords on Campus**  
**(大学校园网络流行语的社会语言学研究)**

X. Y. ZHAO, H. J. WANG, J. N. FU, N. N. SUN.....728

**A Cognitive Study on Chinese “Rain” Metaphors**

(汉语“雨”隐喻的认知研究)

L. GUAN, W. Z. LU..... 736

**The Analysis of Continuous Mechanism under Schema Theory**

(图式理论视阈下语言连续机制分析)

C. L. ZHANG..... 742

**Discursive Construction of China’s Image in Opening Speech in 2018 Bo’ao Forum**

(2018 年博鳌论坛开幕式演讲对中国形象的建构——批评话语分析视角)

C. L. GUO..... 748

**A Survey of Studies in Chinese English Learners’ Intonation**

(近二十年国内二语语调研究回顾与展望)

X. L. JI, S. H. HUANG, S. J. XU..... 755

**Criteria for Defining Semantic Roles Revisited**

(再谈语义角色的界定标准)

X. L. ZHU..... 764

**A New Thought of Polysemies’ Senses Order Arrangement in English-Chinese Dictionary:****The Order Arrangement on the Basis of Cognition**

(英汉词典多义词义项排列的新思维——基于认知的排列模式)

D. G. LI..... 772

**A Study of Repetition in Parent-Child Conversation**

(亲子对话中的重复语研究)

K. X. ZHANG..... 781

**The Application of Theme-Rheme Progression Theory to Analysis of Wen-Yen Discourses**

(主述位推进理论在对文言语篇分析中的应用)

S. ARSENY..... 791

**A Review of *Neurolinguistics* by Cui Gang**

(崔刚教授专著《神经语言学》评介)

P. J. QIU..... 805

**The Treatment of Attached Information for Culturally-Bound Entry Heads in Bilingual****Dictionaries from the Perspective of the Spreading Activation Model:****A Case Study of *New Age Chinese-English Dictionary* (2<sup>nd</sup>)**

(扩散激活模型视角下双语词典文化局限词语附加信息)

(的处理——以《新时代汉英大词典》(第二版)为例)

K. H. DU, S. N. DING..... 811

**A Corpus-Based Study on Improvement of Linguistic Sexism in English**

(基于语料库 COCA 对英语语言性别歧视改善的实证研究初探)

X. J. XU..... 819

**Critical Discourse Studies (CDS) of Social Media—Taking a Political Interview about**

**China's Issues on YouTube as a Case Study**

(社交网络媒体的批评性话语研究——以 YouTube 上的一则中英政论访谈节目为例)

J. C. ZHANG.....827